DOW ACCIONMENTO		10-25-20	וט		DO NOT HOS		
BOX ASSIGNMENTS	111			ET	DONOTUSE I	FOR TRADEMARI	<b>1</b> 5
The Control of the Co			IN HAN ARK	ONLY			
TO THE ASSISTANT CO		1018856	14				
SIR: PLEASE RECORD THE ATTACHLD OKIGINAL DOCUMENTS OR COPY THEREOF.							
1. NAME OF CONVEYIN	IG PARTY (IEST (AS	SIGNORS(S)):	0 D DA		D.		
1. Daniel HUBERT	T.	10.11	2. Bernard RA				
3. Jean DESROSIERS	OCT 1 9 2001	) /0//9/AI	4. Martin LAFL	.AIVIIVIE			
5. 7	9		6. 8.				]
7. ADDITIONAL NAME(S) OF CONVEYING ARTY(IES) ATTACHED? □YES ☑NO							
2. PARTY(IES) (ASSIGNEE(S)) RECEIVING INTEREST:							
	NAME: BOMBARDIER INC.						
ADDRESS: 800 Rene-Levesque Blvd., West, Montreal, Quebec, H3B 1Y8, Canada							
ADDITIONAL NAME(S)			⊠NO				
3. NATURE OF CONVE	YANCE (DOCUME!	<u>NT):</u>					•
	<u>one document</u> for r	ecordation-multiple	copies of same	Assign	ment signed by differe	ent inventors is one	•
document)			F	<b>EV=</b> 0	DATE 4 10 000	4 4 4 400 000	
☐ ASSIGNMENT OF					DATE: August 8, 200		١,
	-	ILE/PHOTOCOPY	Ī	Augusi	t 22, 2001, August 23,	2001	
CHANGE OF NAM		D TRANSLATION					
SECURITY ME EXECUTION DATE(S) C	RGER DECLARAT		MITH: /NOTE: I	EDAT	ES ON DECLADATION	N AND	
ASSIGNMENT DIFFER	ON THE DECLARAT	8 2001 August 20	2001 August 22	2001	August 24 2001	1 AND	
4.5 APPL. NO.(S) OR PA	AT NO (S) OTHER	S ON ADDITIONAL S	SHEET(S) attack	hed?	TYES ⊠NO		
A. PAT. APP. NO.(S)	M#	1st INVENTOR	B. PATENT N		M#	1st INVENTOR	S (4) 3
[ A. FAT. AFF. HU(V)	1 19137	그 불어하다 그는 사람들은 사이 가는 연락하다고 싶을 하다 그것 같은 생각을 하면 하나 있다.		717/			
series code/serial no		if not in item 1				if not in item 1	
series code/serial no	270961	If not in Item 1				if not in item 1	
09/628,802	270961 Party to Whom Corre		6. NUMBER	INVOL	_VED:	if not in item 1	
	arty to Whom Corre	espondence	6. NUMBER APPLNS			If not in item 1	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer	Party to Whom Corrent Should be Mailed:	espondence	APPLNS:	<u>1</u> + PA`		1	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF	Party to Whom Corrent Should be Mailed:	espondence	APPLNS:	1 + PA OF FEE	TS <u>0</u> = TOTAL = ENCLOSED: (Code t	1	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer	Party to Whom Corrent Should be Mailed:	espondence	APPLNS:	1 + PA OF FEE	TS <u>0</u> = TOTAL = ENCLOSED: (Code t	1	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Go 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  oroup	espondence	7. AMOUNT C ABOVE TO	1 + PA OF FEE OTAL X	TS <u>0</u> = TOTAL = E ENCLOSED: (Code \$ \$40 = \$40	<u>1</u> 581)	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Go 1600 Tysons Boulevard	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  oroup	espondence	7. AMOUNT C ABOVE TO	1 + PA OF FEE OTAL X	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 8 \$40 = \$40	1 581) ATE CHARGE	The second secon
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  oroup	espondence	7. AMOUNT OF ABOVE TO SUPERIOR	1 + PA OF FEE OTAL X FEE IS I	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5  \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUE D DEPOSIT ACCOUNT	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975	To the state of th
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703	Party to Whom Corrent Should be Mailed: roup ) 905-2000	espondence	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE	1 + PATOF FEEDTAL X FEE IS INCY TO	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5  \$40 = \$40  MISSING OR INADEQU.  D DEPOSIT ACCOUNT  81859	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975   270961	The state of the s
09/628,802  5. Name & Address of F Concerning Documer  Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Grant McLean, VA 22102  5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO.	Party to Whom Corrent Should be Mailed: oroup ) 905-2000	espondence	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS INCY TO  ER NO  equired	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO.	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known of the sec	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  Proup  1) 905-2000  CL  Dowledge and belief, 1	espondence	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS INCY TO  ER NO  equired	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO.	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO	
09/628,802  5. Name & Address of F Concerning Documer  Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Grant McLean, VA 22102  5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO.	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  Proup  1) 905-2000  CL  Dowledge and belief, 1	espondence	7. AMOUNT OF ABOVE TO ABOVE TO SUBJECT OF THE ABOVE FOR INSUFFICIE UNDER ORDER	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS INCY TO  ER NO  equired	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO.	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known of the sec	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  Proup  1) 905-2000  CL  Dowledge and belief, 1	espondence	APPLNS  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS INCY TO ER NO equired correct	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQU. D DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known of the sec	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  Proup  1) 905-2000  CL  Dowledge and belief, 1	espondence	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS  ENCY TO  ER NO  equired  correct	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known of the sec	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  Proup  1) 905-2000  CL  Dowledge and belief, 1	espondence	APPLNS  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS  ENCY TO  ER NO  equired  correct	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5  \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA  DEPOSIT ACCOUNT  81859  CLIENT NO.  and any attached copure and any attached copure and document	1 581) ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO	
09/628,802 5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known of the sec	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  905-2000  CL  owledge and belief, 1	espondence	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS  ENCY TO  ER NO  equired  correct	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5  \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA  DEPOSIT ACCOUNT  81859  CLIENT NO.  and any attached copure and any attached copure and document	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Go 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703) P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known the original documen	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  ) 905-2000  CL  owledge and belief, to	espondence	APPLNS  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS  ENCY TO  ER NO  equired  correct	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code 5  \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA  DEPOSIT ACCOUNT  81859  CLIENT NO.  and any attached copure and any attached copure and document	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known the original documen	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  ) 905-2000  CL  owledge and belief, to	espondence	APPLNS  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du	1 + PA  DF FEE  DTAL x  FEE IS  ENCY TO  ER NO  equired  correct  ber of pattachm  p. Cove	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code to the state of the state	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known the original document	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  O CL  Dowledge and belief, 1 t.  Signature carceski	espondence LIENT REF. the foregoing informa	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du	1 + PA DF FEE DTAL x FEE IS IS INCY TO ER NO equired correct ber of pattachm p. Cove	TS 0 = TOTAL =  ENCLOSED: (Code to the state of the state	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703 P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known the original documen	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  905-2000  CL  owledge and belief, to the carceski	LIENT REF. the foregoing information of the property of the pr	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du  Date: Octo	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS IS INCY TO ER NO equired correct  ber of pattachmap. Cove	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop  pages including this lents and document er sheet)  2001 905-2500	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
09/628,802  5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Grand McLean, VA 22102  5.5ATTY DKT: Tel: (703) P 270961  MATTER NO. 9. To the best of my known the original document with the original document Attorney:  Attorney: Jeffrey D. K. Reg. No. 35914  Atty/Sec: JDK/SMW	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  905-2000  CL  owledge and belief, to the control of the control	espondence LIENT REF. the foregoing informa	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du  Date: Octo	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS IS INCY TO ER NO equired correct  ber of pattachmap. Cove	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop  pages including this lents and document er sheet)  2001 905-2500	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
09/628,802  5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102  5.5ATTY DKT: Tel: (703) P 270961 MATTER NO.  9. To the best of my known the original document the original document Reg. No. 35914 Atty/Sec: JDK/SMW	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  O 905-2000  CL  Dwledge and belief, 1  tt.  TEL: Y703)  FILE  44 09628802	LIENT REF. the foregoing information of the property of the pr	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du  Date: Octo	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS IS INCY TO ER NO equired correct  ber of pattachmap. Cove	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop  pages including this lents and document er sheet)  2001 905-2500	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
09/628,802  5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Gr 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102  5.5ATTY DKT: Tel: (703) P 270961 MATTER NO.  9. To the best of my known the original document the original document Reg. No. 35914 Atty/Sec: JDK/SMW	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  905-2000  CL  owledge and belief, to the control of the control	LIENT REF. the foregoing information of the property of the pr	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du  Date: Octo	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS IS INCY TO ER NO equired correct  ber of pattachmap. Cove	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop  pages including this lents and document er sheet)  2001 905-2500	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	
5. Name & Address of F Concerning Documer Pillsbury Winthrop LLF Intellectual Property Go 1600 Tysons Boulevard McLean, VA 22102 5.5ATTY DKT: Tel: (703) P 270961 MATTER NO. 9. To the best of my known the original documents	Party to Whom Corrent Should be Mailed:  roup  O 905-2000  CL  Dwledge and belief, 1  tt.  TEL: Y703)  FILE  44 09628802	LIENT REF. the foregoing information of the property of the pr	APPLNS:  7. AMOUNT O ABOVE TO  8. IF ABOVE F INSUFFICIE UNDER ORDE dup. sheet not re tion is true and  10. Total num cover sheet, a (do not file du  Date: Octo	1 + PA  OF FEE  OTAL x  FEE IS IS IS INCY TO ER NO equired correct  ber of pattachmap. Cove	TS 0 = TOTAL = ENCLOSED: (Code 5 \$40 = \$40  MISSING OR INADEQUA DEPOSIT ACCOUNT 81859 CLIENT NO. and any attached cop  pages including this lents and document er sheet)  2001 905-2500	1 581)  ATE CHARGE NUMBER: 03-3975 270961 MATTER NO. y is a true copy of	

## WORLDWIDE ASSIGNMENT

WHEREAS WE, Daniel HUBERT, whose full postal address is 1054, Prescott, St-Jean-sur-Richelieu, Quebec J3A 1W8 CANADA, Bernard RAYNAULD, whose full postal address is 10 Nicoud, Charlemagne, Quebec, J5Z 3H4 CANADA, Jean DESROSIERS, 840, Pierre, Laval, Quebec, H7X 3T3 CANADA, and Martin LAFLAMME, whose full postal address is 361 De la Riviere, St-Romuald, Quebec, J6W 7J1 CANADA (hereinafter referred to as the Assignors), have made an invention entitled:

## NON-ELECTRIC LOCOMOTIVE AND ENCLOSURE FOR A TURBINE ENGINE FOR A NON-ELECTRIC LOCOMOTIVE

for which applications for Letters Patent have been filed in the following countries:

<u>Country</u>	Filing Date	<u>Serial No.</u>
United States	May 11, 2000	60/203,584
		(provisional)
United States	July 28, 2000	09/628,802 (non-provisional)

(Bombardier Inc. Legal Services Department and its agents are hereby authorized to insert the serial numbers when known);

AND, WHEREAS BOMBARDIER INC., a corporation under the laws of Canada whose full postal address is 800 Rene-Levesque Blvd., West, Montreal, Quebec, H3B 1YB Canada, (hereinafter referred to as the Assignee) is desirous of securing the entire right, title, and interest in and to this invention in all countries throughout the world, and in and to the aforementioned applications for Letters Patent on this invention and the Letters Patent to be issued upon these applications;

NOW THEREFORE, be it known that for and in consideration of One Canadian Dollar (CA \$1.00) in hand paid and other good and valuable consideration, the receipt of which from the Assignee is hereby acknowledged, by these presents WE, the Assignors, have sold, assigned, transferred, and set over, and do hereby sell, assign, transfer and set over unto the Assignee, its lawful successors and assigns, our entire right, title, and interest in and to this invention and these applications, and all divisions, and continuations thereof, and all Letters Patent that may be granted thereon, and all reissues thereof, and all rights to claim priority on these of such applications, and all applications for Letters Patent that may hereafter be filed for this invention in any country and all Letters Patent that may be granted on this invention in any country, and all extensions, renewals, and reissues thereof; and we hereby authorize and request the Commissioners of Patents (or other appropriate official whose duty it is to issue patents) of the United States, Canada, and any other country, to issue Letters Patent for this invention to the Assignee, its successors and assigns, in accordance with the terms of this Assignment;

30061584 1.DOC

PATENT

REEL: 012271 FRAME: 0431

AND, WE HEREBY covenant that WE have the full right to convey the interest assigned by this Assignment, and I have not executed and will not execute any agreement in conflict with this Assignment;

AND, WE HEREBY further covenant and agree that WE will, without further consideration, communicate with the Assignee, its successors and assigns, any facts known to us respecting this invention and testify in any legal proceedings, sign all lawful papers when called upon to do so, execute and deliver any and all papers that may be necessary or desirable to perfect the title to this invention in said Assignee, its successors or assigns, execute all divisional, continuation, reissue, and re-examination applications, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid the Assignee, its successors and assigns, to obtain and enforce proper patent protection for this invention in any country, it being understood that any expense incident to the execution of such papers shall be borne by the Assignee, its successors, and assigns.

It is the express wish of the parties that this Assignment and all related documents be drafted in English. Il est de la volonté expresse des parties que cette cession et tous les documents s'y rattachant soient rédigés en anglais. Es ist der ausdrückliche Wunsch der beteiligten Parteien, daß diese Abtretungserklärung und alle damit zusammenhängenden Dokumente in englischer Sprache aufgesetzt werden.

IN TESTIMONY WHEREOF, WE HAVE SIGNED:

could	rawan	7
Daniel HUBE	ERT	
		10 low 1200

7 1/1/1

Date of Signature: 10/08/2001
Place of Signature: 51- HUBERT

Bernard RAYNAULD

Date of Signature: \\ 20/08/200/
Place of Signature: \\ 57- | 10 8 ELT

Jean DESROSIERS 55-3-

Date of Signature: / Place of Signature: /

Martin LAFLAMME

Date of Signature: 33 august 2001
Place of Signature:

30061584\_1.DOC

2

3

PATENT

REEL: 012271 FRAME: 0432

The Assignee hereby accepts the foregoing Assignment:

Name: Louis Dubé

Title: Legal Counsel, Intellectual Property

Bombardier Inc.

Date of Signature: 26 Sept 200 Place of Signature: Quebec, CANADA

30061584\_1.DOC

**RECORDED: 10/19/2001** 

**PATENT REEL: 012271 FRAME: 0433**